



LA ALCALDESA CELESTE T. RODRIGUEZ
VICEALCALDESA MARY MENDOZA
CONCEJAL CINDY MONTAÑEZ
CONCEJAL JOEL FAJARDO
CONCEJAL MARY SOLORIO

CIUDAD DE SAN FERNANDO

CONSEJO MUNICIPAL

RESUMEN DEL ORDEN DEL DÍA DE LA REUNIÓN ORDINARIA LUNES, 16 DE OCTUBRE DE 2023 - 6:00 PM

CÁMARAS DEL CONSEJO MUNICIPAL
CALLE MACNEIL 117
SAN FERNANDO, CALIFORNIA 91340

CONCEJAL CINDY MONTAÑEZ
UBICACIÓN REMOTA DE TELECONFERENCIA
606 HOLLISTER STREET
SAN FERNANDO, CALIFORNIA 91340

OPCIONES DE PARTICIPACIÓN PÚBLICA

VER LA REUNIÓN

Transmisión en vivo con audio y video, a través de YouTube Live, en:

<https://www.youtube.com/c/CityOfSanFernando>

Nota: Los comentarios enviados a través de YouTube no se leerán en el acta.

ENVIAR COMENTARIOS PÚBLICOS EN PERSONA

Los miembros del público pueden proporcionar comentarios en persona en las Cámaras del Concejo Municipal durante la sección de Comentarios Públicos de la Agenda enviando una tarjeta de comentarios al Secretario de la Ciudad.

ENVIAR COMENTARIOS PÚBLICOS POR CORREO ELECTRÓNICO

Los miembros del público pueden enviar comentarios **por correo electrónico** a cityclerk@sfcity.org a más tardar a **las 5:00 p.m. del día de la reunión** para garantizar la distribución al Concejo Municipal antes de la consideración de la agenda. Los comentarios recibidos por correo electrónico se distribuirán al Concejo Municipal, se leerán en el acta, se limitarán a tres minutos y formarán parte del acta pública oficial de la reunión.

LLAMADA PARA PROPORCIONAR COMENTARIOS PÚBLICOS EN VIVO EN LA REUNIÓN

Los miembros del público pueden **llamar entre las 6:00 p.m. y las 6:15 p.m.** Los comentarios se escucharán en el orden recibido y se limitarán a tres minutos. Si es necesario, el Alcalde puede extender el período de llamada. Nota: Esto es solo audio y no video.

Número de teléfono de llamada: (669) 900-6833
Número de identificación (ID) de reunión: 833 6022 0211
Código de acceso: 924965

LLAMADA AL ORDEN DE APERTURA DE SESIÓN

ACTO DE PASAR LISTA DE LOS PRESENTES

Contacto del personal Nick Kimball, Administrador de la Ciudad

CONSEJO MUNICIPAL DE SAN FERNANDO

Aviso y agenda de la reunión ordinaria - 16 de octubre de 2023

Página 2 de 5

SOLICITUDES/DIVULGACIÓN DE TELECONFERENCIA

Recomendar la consideración de los pedidos recibidos para la participación remota en reuniones de teleconferencia hechos por miembros de los cuerpos legislativos de la Ciudad, según lo permitido por las disposiciones del Proyecto de Ley de la Asamblea (AB) 2449, Artículo 54953 del Código Gubernamental y la Resolución No. 8215 adoptada por la Ciudad de San Fernando efectiva el 1 de marzo de 2023.

JURAMENTO A LA BANDERA

Dirigido por la Secretaria Municipal, Julia Fritz

APROBACIÓN DEL ORDEN DEL DÍA

Recomendar que el Concejo Municipal apruebe la agenda tal como se presentó y promueva que todas las ordenanzas presentadas esta noche se lean en el título solo según lo autorizado por el Artículo 36934 del Código Gubernamental.

PRESENTACIÓN

- A. PRESENTACION DE CERTIFICADOS DE RECONOCIMIENTO DE LA COMISION DE EDUCACION A LOS ESTUDIANTES DEL MES DE OCTUBRE
Antonio Casillas (Santa Rosa de Lima Catholic School)
Juan Penalosa (San Fernando Institute of Applied Media)
- B. PRESENTACION DE CERTIFICADOS DE RECONOCIMIENTO DE LA COMISION DE EDUCACION A MAESTROS DESTACADOS
Ashley Ruiz (PUC Nueva Esperanza Charter Academy)
Katheryne Pena (Teacher Preparatory Academy at Cesar Chavez Academy)
- C. PRESENTACIÓN DE CERTIFICADOS DE RECONOCIMIENTO A LAS ORGANIZACIONES PATROCINADORAS DEL FORO DE “COMUNIDAD UNIDA POR LA EDUCACIÓN UNIVERSITARIA” EN HONOR A SEPTIEMBRE COMO MES NACIONAL DE LA HERENCIA HISPANA
- D. PRESENTACION DE CERTIFICADOS DE PROCLAMACION DECLARANDO EL 9 DE OCTUBRE DEL 2023 COMO DIA DE LOS PUEBLOS INDIGENAS
- E. PRESENTACION DE UN CERTIFICADO DE PROCLAMACION DECLARANDO OCTUBRE COMO EL MES DE CONCIENTIZACION SOBRE LA VIOLENCIA DOMESTICA.

DECORO Y ORDEN

El Concejo Municipal, elegido por el público, deberá ser libre de dialogar de los problemas que enfrenta la Ciudad en un ambiente ordenado. Los miembros del público que asistan a las reuniones del Concejo Municipal deberán de observar las mismas reglas de orden y decoro aplicables al Concejo Municipal (Manual de Procedimiento de SF). Cualquier persona que haga comentarios impertinentes, despectivos o calumniosos o que se vuelva bulliciosa mientras se dirige al Concejo Municipal o mientras asiste a la reunión del Concejo Municipal, podría ser retirada de la sala si el Oficial Presidente así se lo ordenara al sargento de armas y, dicha persona podría ser excluida de cualquier audiencia futura ante el Concejo Municipal.

CONSEJO MUNICIPAL DE SAN FERNANDO

Aviso y agenda de la reunión ordinaria - 16 de octubre de 2023

Página 3 de 5

DECLARACIONES PÚBLICAS

Los miembros del público podrán **proporcionar comentarios en persona en las Cámaras del Concejo Municipal** durante la sección de Comentarios Públicos de la Agenda enviando una tarjeta de comentarios al Secretario de la Ciudad.

Los miembros del público podrán enviar comentarios por correo electrónico a cityclerk@sfcity.org a más tardar a **las 5:00 p.m. del día de la reunión** para garantizar la distribución al Concejo Municipal y ser leídos en el acta.

Los miembros del público podrán proporcionar un **comentario público en vivo llamando entre las 6:00 p.m. y las 6:15 p.m. INFORMACIÓN DE LLAMADAS: Teléfono: (669) 900-6833; número de identificación (ID) de reunión: 833 6022 0211; Código de acceso: 924965**

CALENDARIO DE CONSENTIMIENTO

Los elementos del calendario de consentimiento se consideran rutinarios y pueden eliminarse mediante una sola moción para adoptar la recomendación del personal. Si el Concejo Municipal desea hablar algún tema, primero debe eliminarse del Calendario de Consentimiento.

- 1) CONSIDERACIÓN PARA APROBAR LAS ACTAS DE LA REUNIÓN DEL CONCEJO MUNICIPAL:**
 - a. 5 de diciembre de 2022 – Regular
 - b. 12 de diciembre de 2022 – Especial
 - c. 17 de enero de 2023 - Regular
 - c. 2 de octubre de 2023 – Especial
 - d. 2 de octubre de 2023 – Regular

- 2) CONSIDERACIÓN PARA ADOPTAR UNA RESOLUCIÓN QUE APRUEBE EL REGISTRO DE LIBRAMIENTOS DE PAGO**

Recomendar que el Concejo Municipal adopte la Resolución No. 23-102 que aprueba el Registro de Libramientos de Pago.

- 3) CONSIDERACIÓN PARA APROBAR UNA ENMIENDA AL ACUERDO DE SERVICIOS PROFESIONALES CON WILLDAN FINANCIAL SERVICES PARA LOS SERVICIOS DE ESTUDIO DE HONORARIOS DE USUARIO**

Recomendar que el Concejo Municipal:

 - a. Apruebe una primera Enmienda al Acuerdo de Servicios Profesionales con Willdan Financial Services, Inc. (Contrato No. 2060(a)) para los Servicios del Plan de Asignación de Costos para ampliar el alcance de modo de incluir los servicios de Estudio de Tarifas de Usuario y aumentar el monto que no debe excederse para el año fiscal 2023-2024 de \$24,500 a \$48,000; y
 - b. Le autorice al Administrador de la Ciudad, o a la persona designada, a ejecutar la Enmienda y todos los documentos relacionados a este.

- 4) CONSIDERACION PARA APROVAR UN CONTRATO CON PAYMENTUS CORPORATION PARA SERVICIOS DE PAGOS EN LINEA**

Recomendar que el Concejo Municipal:

 - a. Apruebe el contrato con Paymentus Corporation para servicios de pagos en línea (Contrato No. 2206); y
 - b. Autorice al Administrador de la Ciudad hacer cambios no-sustanciales y ejecutar todos los documentos relacionados.

- 5) CONSIDERACION PARA ACEPTAR LOS FONDOS DE SUBVENCION PARA EL ROBO ORGANIZADO DE COMERCIOS MINORISTAS DEL AÑO FISCAL 2024 DE LA JUNTA DE CORRECCIONALES ESTATALES Y COMUNITARIAS Y LA ADOPTACION DE UNA RESOLUCION DE APROPIACION DE LOS FONDOS**

Recomendar que el Concejo Municipal:

CONSEJO MUNICIPAL DE SAN FERNANDO

Aviso y agenda de la reunión ordinaria - 16 de octubre de 2023

Página 4 de 5

- a. Acepte los fondos de la Subvención para Robos Minoristas Organizados de la Junta de Correccionales Estatales y Comunitarias por un monto de \$494,964 para un arrendamiento de tres años de 37 cámaras de Lector Automático de Placas de Automóvil y que establezca un Programa de Grabado de Convertidores Catalíticos;
- b. Adopte la Resolución No. 8261 que modifica el presupuesto para el Ejercicio Fiscal 2023-2024 para la apropiación de los ingresos y gastos de la subvención; y
- c. Le autorice al Administrador de la Ciudad a ejecutar todos los documentos relacionados a este.

6) CONSIDERACION PARA ADOPTAR UNA RESOLUCION ESTABLECIENDO UN NUEVO DIA Y HORA PARA JUNTA DE LA COMISION DE TRANSPORTE Y SEGURIDAD PUBLICA

Recomendar que el Consejo Municipal adopte La Resolución No. 8263 estableciendo un nuevo día y hora para la junta de la Comisión de Transporte y Seguridad Publica.

7) CONSIDERACIÓN PARA APROBAR UNA SEGUNDA LECTURA PARA ADOPTAR LA ORDENANZA NO. 1719 QUE APRUEBA UNA ENMIENDA AL TEXTO DE ZONA DEL CODIGO MUNICIPAL DE SAN FERNANDO, ARTICULO 106-182 PROYECTO NO. ZTA2023-002 PARA OTORGARLE DISCRECION A LA COMISION DE PLANIFICACION Y PRESERVACION O AL CONCEJO MUNICIPAL PARA EXIMIR O MODIFICAR CIERTAS CONDICIONES ESTANDAR PARA LA APROBACION DE PERMISOS DE USO CONDICIONAL QUE AUTORIZAN LA VENTA DE BEBIDAS ALCOHOLICAS

Recomendar que el Concejo Municipal apruebe para la segunda lectura, solo en el título, y renuncie a toda lectura adicional para adoptar la Ordenanza No. 1719 "Una Ordenanza del Concejo Municipal de la Ciudad de San Fernando, California que aprueba una Enmienda al Texto de Zonificación (Proyecto No. ZTA2023-002) al Código Municipal de San Fernando, Sección 106-182, Condiciones Estándar, para otorgar discreción a la Comisión de Planificación y Preservación o al Concejo Municipal para eximir o modificar ciertas condiciones estándar para la aprobación de Permisos de Uso Condicional que autorizan la venta de bebidas alcohólicas".

8) CONSIDERACION PARA ACEPTAR LOS FONDOS DE LA MEDIDA H DEL CONDADO DE LOS ANGELES PARA SERVICIOS PARA LOS DESAMPARADOS Y LA ADOPCION DE UNA RESOLUCION PARA LA APROPIACION DE LOS FONDOS

Recomendar que el Concejo Municipal:

- a. Acepte los fondos de la Medida H del Condado de Los Ángeles por un monto de \$25,576;
- b. Adopte la Resolución No. 8262 para aumentar los ingresos y gastos de las Subvenciones Operativas (Fondo 028) en la cantidad de \$25,576 para el Año Fiscal 2023-2024; y
- c. Le autorice al Administrador de la Ciudad a realizar cambios no sustanciales y a ejecutar todos los documentos relacionados a este.

9) CONSIDERACION DE APROBAR UN MEMORANDO DE ACUERDO (CONTRACTO NO. 2205) ENTRE LA CIUDAD DE SAN FERNANDO Y INITIATING CHANGE IN OUR NEIGHBORHOODS COMMUNITY DEVELOPMENT CORPORATION A PROVEER RECURSOS Y FINANCIAS DE NEGOCIOS EN EL CENTRO DE NEGOCIOS Y RECURSOS COMUNITARIOS DE LA CIUDAD; Y

Recomendar que el Consejo Municipal:

- a. Aprobar un Memorando de Acuerdo (Contrato No. 2205) entre la Ciudad de San Fernando y Initiating Change In Our Neighborhoods Community Development Corporation a proveer recursos y finanzas de negocios en el Centro de Negocios y Recursos Comunitarios de la Ciudad; y
- b. Autorice al Administrador de la Ciudad hacer cambios no sustanciales y ejecutar todos los documentos relacionados

INFORMES ADMINISTRATIVOS

10) CONSIDERACION Y DIALOGO SOBRE ACTUALIZACIONES DE FONDOS DEL ACTA DEL PLAN AMERICANO DE RESCATE

CONSEJO MUNICIPAL DE SAN FERNANDO

Aviso y agenda de la reunión ordinaria - 16 de octubre de 2023

Página 5 de 5

Recomendar que el Concejo Municipal:

- a. Reciba una actualización referente a los fondos de la Ley del Plan de Rescate Estadounidense; y
- b. Le proporcione orientación al personal según sea necesario.

11) DIALOGO Y CONSIDERACION PARA CONCEDER UN ACUERDO MAESTRO DE SUSCRIPCION CON GRANICUS PARA EL REDISEÑO DEL SITIO WEB DE LA CIUDAD

Recomendar que el Concejo Municipal:

- a. Aprobar un Acuerdo Maestro de Suscripción (Contrato No. 2204) con Granicus para rediseño del sitio web de la Ciudad incluyendo mantenimiento por cinco años; y
- b. Autorice al Administrador de la Ciudad hacer cambios no sustanciales y ejecutar todos los documentos relacionados

12) CONSIDERACION PARA ESTABLECER UN COMITE AD HOC DE BONOS DE OBLIGACION DE PENSIONES PARA ANALIZAR OPORTUNIDADES DE INVERSION ADICIONALES PARA DISMINUIR EL PASIVO DE PENSIONES DE LA CIUDAD

Recomendar que el Concejo Municipal designe a dos Concejales para que sirvan en un Comité Ad Hoc de Bonos de Obligación de Pensiones para analizar las oportunidades de inversión de modo de disminuir la obligación de pensiones a largo plazo de la Ciudad.

13) CONSIDERACION Y DIALOGO SOBRE ADOPCION DE RESOLUCION PARA APOBAR "MANUAL DE GUIAS PARA CONSEJOS, COMISIONES Y COMITES"

Recomendar que el Concejo Municipal:

- a. Adopte la Resolución No. 8260, estableciendo el manual para los Comisionados de la Ciudad de San Fernando "Guías para Consejos, Comisiones y Comités";
- b. Autorice al Administrador de la Ciudad hacer cambios no sustanciales, como sea adecuado;
- c. Autorice al Administrador de la Ciudad o su designado a tomar ciertas acciones relacionadas para desarrollar, implementar y facilitar un programa de entrenamiento interno para Comisionados; y
- d. Guiar al personal; según sea adecuado

14) CONSIDERACIÓN PARA NOMBRAR UN COMISIONADO DE PLANIFICACIÓN Y PRESERVACIÓN

Este punto de orden del día fue incluido por la alcaldesa Celeste T. Rodríguez.

15) DIALOGO SOBRE COMITE CONSULTIVO COMUNITARIO Y OTROS ASUNTOS RELACIONADOS AL PLAN MAESTRO DEL CENTRO DE COMERCIO

Este punto de orden del día fue incluido por el concejal Joel Fajardo.

COMUNICACIÓN DEL PERSONAL, INCLUIDAS LAS ACTUALIZACIONES DE LA COMISIÓN

COMENTARIOS GENERALES DE LOS MIEMBROS DEL CONCEJO MUNICIPAL/JUNTA Y ACTUALIZACIONES DE ENLACE

LEVANTAMIENTO DE LA SESIÓN

Se levanta la sesión hasta su próxima reunión ordinaria. Por la presente certifico bajo pena de perjurio bajo las leyes del Estado de California que la agenda anterior se publicó en el tablón de anuncios del Consejo Municipal no menos de 72 horas antes de la reunión.

Julia Fritz, CMC

Secretaria del Consejo Municipal

Firmado y publicado: 12 de octubre de 2023 (5:00 p.m.)